






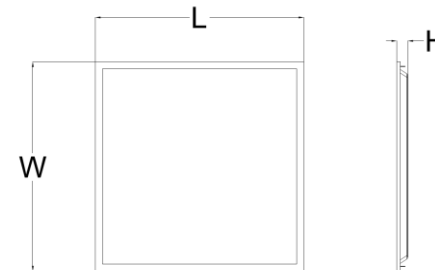


UWAGA	NOTE	ACHTUNG
Kostka zaciskowa nie jest dostarczana. Instalacja musi być wykonana przez osobę wykwalifikowaną zgodnie z instrukcją montażu. W przypadku wątpliwości na temat instalacji lub użytkowania produktu, należy skonsultować się z producentem. Wszelka ingerencja w budowę oprawy grozi utratą gwarancji.	Terminal block not supplied. Installation must be performed by a qualified person in accordance with the installation instructions. If you have any doubts about the installation or use of the product, please consult the manufacturer. Any interference in the construction of the luminaire may void the warranty.	Klemmenblock nicht im Lieferumfang enthalten. Die Installation muss von einer qualifizierten Person gemäß der Installationsanleitung durchgeführt werden. Wenn Sie Zweifel an der Installation oder Verwendung des Produkts haben, wenden Sie sich bitte an den Hersteller. Jeder Eingriff in die Konstruktion der Leuchte kann zum Erlöschen der Garantie führen.
Wymień oprawę po wystąpieniu awarii. Próba samodzielnej naprawy powoduje utratę gwarancji.	Replace the luminaire after a failure. Self-repair shall void the warranty.	Bitte ersetzen Sie die Leuchte nach einer Fehlfunktion. Wenn Sie versuchen, die Leuchte selbst zu reparieren, erlischt die Garantie.
Ten produkt zawiera źródło światła o klasie efektywności energetycznej C.	This product contains a light source with energy efficiency class C.	Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle mit Energieeffizienzklasse C.
Przechowywać oprawę w chłodnym, suchym i czystym otoczeniu. Nie wkładaj do wody ani ognia.	Keep the luminaire in a cool, dry and clean environment. Keep away from water and fire.	Lagern Sie die Leuchte in einer kühlen, trockenen und sauberen Umgebung. Nicht in Wasser oder Feuer legen.
Przed przystąpieniem do montażu, bezwzględnie odłączyć zasilanie w obwodzie. Włączyć zasilanie po podłączeniu i zabezpieczeniu wszystkich opraw w obwodzie	Make sure you disconnect the power supply before installation. Turn on the power after connecting and securing all luminaires in the circuit.	Trennen Sie vor der Montage unbedingt die Stromversorgung im Stromkreis ab. Schalten Sie die Stromversorgung nach dem Anschluss und Sicherung aller Leuchten im Stromkreis ein.
Źródło światła zastosowane w tej oprawie oświetleniowej powinno być wymieniane wyłącznie przez producenta lub jego przedstawiciela serwisowego, lub podobnie wykwalifikowaną osobę.	The light source used in this luminaire should only be replaced by the manufacturer or their service representative, or a similarly qualified person.	Die in dieser Leuchte verwendete Lichtquelle sollte nur vom Hersteller oder seinem Servicemitarbeiter oder einer ähnlich qualifizierten Person ausgetauscht werden.
Chroń oczy, w tym celu unikaj spoglądania w punkt świetlny przez długi okres czasu.	Protect your eyes, avoid looking at the light for a long period of time.	Schützen Sie Ihre Augen, vermeiden Sie lange Zeit auf den Lichtpunkt zu schauen.
Zanieczyszczenia osiadające na oprawie w wyniku normalnego użytkowania oprawy, należy zmywać wilgotną szmatką, nie stosować agresywnych środków lub metod czyszczących.	Dirtiness that settle down on the luminaire due to normal operation shall be cleaned with a damp cloth. Do not use invasive cleaners or cleaning methods.	Verschmutzungen, die sich auf die Leuchte im Gebrauch absetzen, können mit einfeuchten Tuch entfernt werden. Verwenden Sie keine invasiven Reinigungsmittel oder Reinigungsmethoden.
ZASTOSOWANIA	APPLICATION	ANWENDUNG
<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Obiekty biurowe</li> <li>▪ Obiekty handlowe</li> <li>▪ Obiekty użyteczności publicznej</li> <li>▪ Obiekty medyczne</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Office facilities</li> <li>▪ Commercial facilities</li> <li>▪ Public utility facilities</li> <li>▪ Medical facilities</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Bürogebäude</li> <li>▪ Gewerbliche Einrichtungen</li> <li>▪ Gemeinnützige Objekte</li> <li>▪ Medizinische Einrichtung</li> </ul>
      		
<b>Ledolux Poland Sp. z o.o.</b> Ul. Innowacyjna 1 36-060 Głogów Małopolski POLSKA		E-mail: <a href="mailto:info@ledolux.pl">info@ledolux.pl</a> Tel: +48 696 966 622 <small>Data: 08.12.2023</small> <small>Zastrzegamy sobie prawo zmian konstrukcyjnych w oprawach oświetleniowych.          We reserve the right to make design changes to luminaires.          Wir behalten und das Recht vor, Konstruktionsänderungen an Leuchten durchzuführen.</small>



# PANEL LED SQR L LU



	L	W	H	Waga
40W	1195mm	295mm	27mm	1.7kg
30W	1195mm	295mm	27mm	1.7kg
24W	1195mm	295mm	27mm	1.7kg

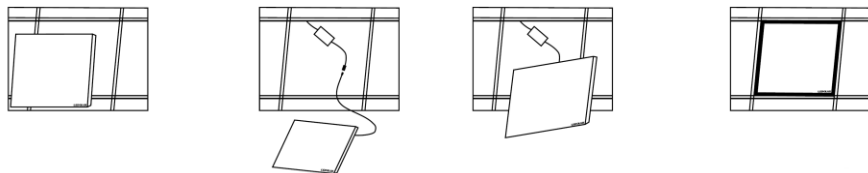
**PL:** Instrukcja obsługi

**EN:** Instruction manual

**DE:** Bedienungsanleitung

NAPIĘCIE ZASILANIA	NOMINAL VOLTAGE	STROMVERSORGUNG
<b>220 - 240V ~</b>		
CZĘSTOTLIWOŚĆ	FREQUENCY	FREQUENZ
<b>50 / 60Hz</b>		
TEMPERATURA BARWOWA	COLOUR TEMPERATURE	LICHTFARBE
<b>4000K</b>		
SKUTECZNOŚĆ ŚWIETLNA	LUMINOUS EFFICACY	LICHTAUSBEUTE
<b>140lm/W</b>		
KĄT ŚWICENIA	BEAM ANGLE	LICHTVERTEILUNG
<b>90°</b>		
TEMPERATURA PRACY	OPERATING TEMPERATURE	BETRIEBSTEMPERATUR
<b>-20°C ÷ +40°C</b>		
WYSOKOŚĆ MONTAŻU	MOUNTING HEIGHT	EINBAUHÖHE
<b>2 - 6m</b>		

## Montaż w suficie | In ceiling mounting | An der Decke Montage

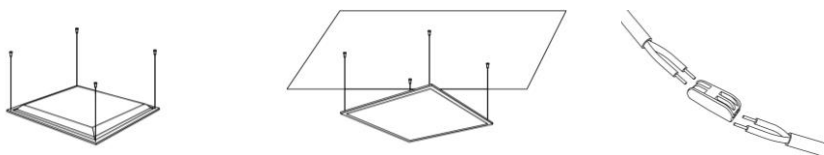


Wymij kaseton z sufitu.  
Podłącz zasilanie według oznaczeń zamieszczonych poniżej.  
Przełóż oprawę oświetleniową przez otwór i wyrównaj.

Remove the ceiling tile from the ceiling.  
Connect the luminaire to the power supply according wire marking below.  
Pass the luminaire through the hole and align.

Entfernen Sie die Deckenplatte von der Decke.  
Schließen Sie die Leuchte gemäß den folgenden Kabelmarkierungen an das Netzteil an. Übergeben der Leuchte durch das Loch und ausrichten.

## Montaż zwieszany | Suspended mounting | Abgehängte Montage



Zamontuj linki montażowe do oprawy i wyreguluj ich długość.  
Przymocuj linki montażowe do sufitu.  
Podłącz zasilanie według oznaczeń zamieszczonych poniżej.

Install the mounting cables to the luminaire and adjust their length.  
Attach the mounting cables to the ceiling.  
Connect the power as indicated below.

Montieren Sie die Montagekabel an der Leuchte und passen Sie deren Länge an.  
Befestigen Sie die Montagekabel an der Decke.  
Schließen Sie die Leuchte gemäß den folgenden Kabelmarkierungen an das Netzteil an.

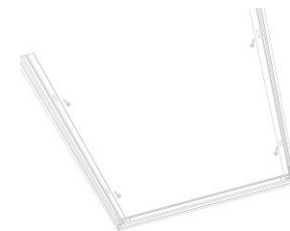
## Montaż nastropowy | Ceiling mounting | Deckenmontage

1.

Skręć ze sobą 3 ścianki ramki, a następnie przykręć je do sufitu.

Screw the 3 sides of the frame together, and then screw them to the ceiling.

Schrauben Sie die 3 Seiten des Rahmens zusammen und schrauben Sie sie dann an die Decke.

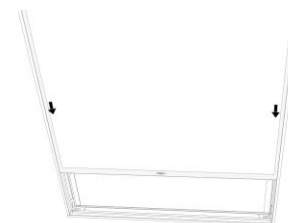


2.

Podłącz zasilanie według oznaczeń zamieszczonych poniżej.  
Wsuń oprawę oświetleniową w ramkę montażową.

Connect the luminaire to the power supply according wire marking below.  
Slide the luminaire into the mounting frame.

Schließen Sie die Leuchte gemäß den folgenden Kabelmarkierungen an das Netzteil an.  
Schieben Sie die Leuchte in den Montagerrahmen.

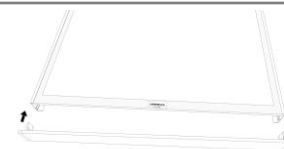


3.

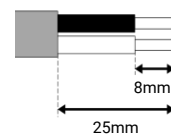
Zamontuj ostatnią ścianę ramy montażowej.

Install the last wall of the mounting frame.

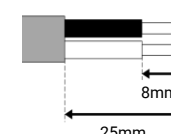
Installiert die letzte Wand des Befestigungsrahmens.



## Podłączenie przewodów zasilających | Connecting the power cable | Stromkabelanschießen



L Brązowy | Brown | Braun  
N Niebieski | Blue | Blau



+ Czarny | Black | Schwarz  
- Biały | White | Weiß

Gdy nie ma sterowania oświetleniem, zabezpiecz kable sterujące (Czarny i Biały) - rozdziel i zainizoluj każdy.

When no dimming, secure dimming cables (Black and White) - separate and isolate each one.

Wenn nicht gedimmt wird, sichern Sie die Dimmkabel (Schwarz und Weiß) - trennen und isolieren Sie jedes einzelne.

## BRAK W ZESTAWIE | NOT INCLUDED | NICHT ENTHALTEN

Do połączeń stosować złącze kablowe IP20

Ilość zacisków: 2

Napięcie znamionowe: max. 450V

Przyłączalność: 0.20-2.50mm<sup>2</sup>

